
КРАТКОЕ НАЧЕРТАНИЕ ТРУДОВЪ ИМПЕРАТОРСКОЙ РОССИЙСКОЙ АКАДЕМІИ ОТЪ ЕЯ УЧРЕЖДЕНІЯ, ДО ИЗДАНІЯ СЕЯ ВТОРЫЯ ЧАСТИ.

Всѣмъ извѣсна неоспоримая сія истинна, что всякое дѣло въ началѣ своемъ имѣеть неудобности и затрудненія: но неослабный трудъ, все преодолевая, открываетъ наконецъ прямую и удобную спезю къ приведенію онаго къ желаемому концу. По сему и Императорская Россійская Академія, предположивъ съ самаго начала своего учрежденія необходимо нужное, но при томъ и многопрудное сочиненіе Словаря Славенороссійскаго, не могла въ первые годы имѣть такихъ успѣховъ, каковыя въ продолженіи времени явила. Сіе и неудивительно; ибо, не имѣя никакихъ почти пособій, надлежало ей собирать въпервыхъ слова изъ разныхъ книгъ какъ Славенскихъ, такъ и Россійскихъ, и совокупя ихъ въ одинъ составъ, положивъ первое основаніе прудамъ своимъ. Но сей главнѣйшій источникъ, изъ котораго Академія наипаче заимствовала и заимствуетъ всѣ вещества прудовъ своихъ, не могъ однакожь составить предметъ достойный разсмотрѣнія въ собраніяхъ Академіи; ибо разбиравъ слова внѣ ихъ союза поставленныя, судить о употребленіи ихъ въ разныхъ случаяхъ, узнавать прехожденіе ихъ въ другіе смыслы, или опредѣлять имъ мѣсто въ числѣ неупотребительныхъ словъ, есть дѣло не токмо скучное, но и малоуспѣшное. По сему предсѣдатель Академіи, ея сіятельство Княгиня Екатерина Романовна Дашкава, чтобы собраніямъ своимъ доставить приспойное и полезное упражненіе, предложила присупить къ сочиненію самаго Словаря по чину словопроизводному, утвержденному большинствомъ голосовъ въ предшествовавшихъ собраніяхъ. Но и сему благонамѣренію Академіи предполагалася новая преграда въ перво-

начальныхъ ея успѣхахъ: ибо изобрѣшенные ею способы къ скорѣйшему спѣянїю, (въ числѣ копорыхъ главнѣйшее пособїе состояло въ назначенныхъ опдѣлахъ изъ г. членовъ Академіи подъ названїемъ грамматикальнаго, объяснительнаго и издапельнаго, копорые не токмо къ возможному совершенству, но и къ скорѣйшему изданїю трудовъ Академіи способствовать должны) оспалися щещепными, поелику г. члены прїявшїе на себя добровольно сей трудъ, по обязательствамъ къ службѣ, не могли исполнить своего благонамѣренїя, и многїе изъ нихъ находясь въ опсупствїи. Сїе обстоятельство заставило Академію искать другихъ способовъ къ достиженїю своего намѣренїя, по чему въ собранїи бывшемъ 5 го Октября 1784 года, по одобренїю его высокопреосвященства Гавріила Митрополипа Новгородскаго и Санктпетербургскаго, избраны были мужи въ Россійскомъ словѣ искусные, честнѣйшіе Опцы, Протоіерей Іоаннъ Красовскій, и Іерей Іоаннъ Сидоровскій; копорые приняли на себя трудъ дѣлать опредѣленїя и объясненїя словамъ съ буквъ, *А, Б, В*, начинающимся съ ихъ производными, послѣдуя правиламъ утвержденныхъ въ начертанїи о сочиненїи Словаря. Но какъ по тому же начертанїю должны были входить въ составъ Словаря реченїя въ наукахъ, художествахъ, ремеслахъ, и промыслахъ употребляемые, къ чему знанїе не токмо г. сочинителей достапочино бытъ не могло, но и никто одинъ всѣ оныя въ понятїи своемъ вмѣстить не можетъ, по въ помъ же собранїи трудъ сей добровольно на себя восприяли г. Академики Румовской, Лепехинъ, Копельниковъ, Пропасовъ, Озерецковской и Соколовъ. Изъ нихъ первой опредѣлялъ слова до Астрономїи и Маѳематики касающїяся; впорой всѣ слова изъявляющїя естественныя произведенїя въ опечествѣ нашемъ, пакъ же орудїя и снаспи въ рыбныхъ и звѣриныхъ промыслахъ употребляемые; претїи слова означающїя деньги, мѣру

и вѣсь; четвертой реченія въ шѣлоразъяпелной наукѣ и книгопечатняхъ употребляемыя; пятой слова означающія болѣзни; а послѣдней въ Химіи и лѣкарняхъ употребительныя. Члены сего опряда 3 Октябрю 1784 года имѣли первое свое собраніе, а по томъ еженедѣльно въ особливоназначенной день собираясь въ домъ своего предсѣдателя, въ присушпвіи его разсмапривали дѣлаемыя ими объясненія вышесказаннымъ реченіямъ, и упвердя ихъ общимъ согласіемъ доставляли Секретарю Академіи для помѣщенія по своимъ мѣспамъ, въ лиспахъ печатаемыхъ для дѣланія примѣчаній г. членами Академіи, упверждаемыхъ по томъ въ собраніяхъ Академическихъ. По окончаніи сего и по мѣрѣ успѣховъ въ прудахъ г. сочинителями предприпныхъ, собирался сей самой же опдѣлъ въ домъ своего предсѣдателя и въ его же присушпвіи разсмапривалъ ихъ сочиненіе для приведенія онаго, сколько новоспѣ дѣла позволяла, въ лучшей порядокъ и большее усовершенспвованіе. Въ семъ опдѣлѣ опмѣнно вспомошпвовалъ своими прудами и совѣспами членъ Академіи, его превосходительспво, Иванъ Никипичъ Болпинъ; его высокородіе Александръ Спахіевичъ Спахіевъ, сколько пребываніе въ здѣшнемъ городѣ позволяло, учаспвовалъ; избранный вновь членъ г. Академикъ надворной совѣспникъ Иноходцевъ съ 7 Октябрю 1785 года былъ рачительный и полезный соучаспникъ въ прудахъ сего опдѣла; г. надворный совѣспникъ Захаровъ съ 16 Августа 1786 года въ семъ же опдѣлѣ соучаспвовалъ. Въ пакомъ соспоянїи опдѣлъ сей споспѣшеспвовалъ общимъ прудамъ Академіи до Февраля мѣспца 1787 года, а съ сего времени помянутые г. Академики, въ опсупспвіе предсѣдателя, собираясь однажды въ недѣлю, въ помянутыхъ прудахъ упражнялись. Но при всемъ раченїи прудившихся, не прежде какъ въ Іюль мѣспцѣ 1789 года первая часпъ могла приведена быпъ къ окончанію; ибо нужно было во первыхъ слова буквеннымъ порядкомъ расположенныя

привести въ составъ словопроизводной, рачительно изыскивать ихъ корни или слова первообразныя, которыхъ нерѣдко сокрыты въ словахъ вышедшихъ изъ употребленія или оставшихся въ другихъ языкахъ сродныхъ языку Славенскому; опредѣлять первообразной и почной смыслъ словъ; наблюдать различныя пѣни ихъ знаменованія; выводять уклоненія или прехожденія ихъ въ другой смыслъ; замѣчать ихъ силу въ знаменованіи пословиць, присловиць и поговорокъ; сообразовать означенія ихъ въ наукахъ, художествахъ, ремеслахъ, рукодѣліяхъ и промыслахъ съ почнымъ ихъ употребленіемъ; оплечать слова въ возвышенномъ и среднемъ слогѣ употребляемыхъ; опредѣлять слова въ обществѣ благородныхъ людей слышимыя отъ словъ между просонародіемъ покло употребительныхъ, и все сіе сопровождать почными и ясными опредѣленіями и примѣрами, и наконецъ разсмотрѣть и утвердить общимъ согласіемъ въ собраніяхъ Академіи. Но сей самой продолженной трудъ послужилъ къ скорѣйшему изданію нынѣ предлагаемой второй части; поелику трудившіеся въ опредѣленіи словъ, второй частью Словаря составляющихъ, имѣли довольной примѣръ къ подражанію въ первой части предложенной; да и въ собраніяхъ Академіи многія постановлены правила, служащія къ отвращенію встрѣпившихся неудобствъ и затрудненій, каковыхъ въ первоначальномъ начертаніи правилъ, до составленія Словаря касающихся, предусмотрѣть было не можно. По чему Академія уповаетъ, что послѣдующія части въ скорѣйшемъ времени нежели первыя изданы бытъ могутъ.

На конецъ Академія за долгъ себѣ поставляетъ отдать справедливость тѣмъ господамъ членамъ своимъ, кои до сего времени участвовали въ общихъ ея трудахъ, объявивъ, какое и koliko пособіе, въ печеніи онаго времени, каждымъ изъ нихъ учинено.

- 1) Предсѣдатель Академіи, ея сіятельство Княгиня Екатерина Романовна Дашкава, сверхъ попеченій о всѣхъ нуждахъ Академіи и ея благосостояніи, употребила прудъ въ собраніи словъ, буквеннымъ порядкомъ, на писмена *Ц*, *Ш*, и *Щ*; соучаствовала въ опдѣлѣ предварительно разсмапривавшемъ пруды сочинителей, и опредѣляла нѣкоторыя реченія нравственныя качества изображающія; сообщала слова пополнительныя, и примѣчанія своими на листы, разсмаприваемые въ собраніяхъ Академіи, много спомоществовала къ усовершенствованію общаго пруда и участвовала въ составленіи правилъ служащихъ къ сочиненію Словаря.
- 2) Его высокопреосвященства Гавріила Митрополита Новгородскаго и Санктпетербургскаго совѣщанъ и усердію одолжена Академія успѣхами въ сочиненіи Словаря; онъ руководствовалъ въ началѣ прудящихся въ объясненіи словъ; доставилъ Академіи на буквы *И*, *Л*, *Ж* слова приведенныя въ словопроизводный порядокъ, къ облегченію прудящихся въ объясненіи оныхъ; подавалъ совѣщанія въ собраніяхъ Академіи, кои онъ рачительно удостоивалъ своими посѣщеніями во время сочиненія первыя часпи, послужившіе къ усовершенствованію общаго пруда, и сообщалъ свои примѣчанія на вперую часпь. Онъ же участвовалъ въ составленіи правилъ, служащихъ къ сочиненію Словаря.
- 3) Его высокопреосвященство Иннокентій Архіепископъ Псковскій и Рижскій рачительно посѣщалъ Академическія собранія при сочиненіи первой часпи; участвовалъ въ поправленіи разсмаприваемыхъ листовъ, и сообщалъ свои примѣчанія на вперую часпь.
- 4) Его высокопреподобіе Иванъ Ивановичъ Памфиловъ, посѣщая Академическія собранія, спомоществовалъ въ примѣчаніяхъ на разсмаприваемые листы.

- 5) Его высокопревосходительство Иванъ Ивановичъ Шуваловъ употребилъ трудъ въ собраніи словъ, буквеннымъ порядкомъ, на букву *Э*.
- 6) Его высокопревосходительство Иванъ Логиновичъ Голенищевъ-Кушуровъ употребилъ трудъ въ собраніи словъ, буквеннымъ порядкомъ, на букву *Т*.
- 7) Его сіятельство Графъ Александръ Сергѣевичъ Спрогановъ доставилъ Академіи собраніе словъ, по буквенному порядку, на букву *Ю*.
- 8) Его сіятельство Князь Михайло Михайловичъ Щербатовъ сообщалъ Академіи свои примѣчанія на разсмаприваемые въ собраніяхъ листы, сославляющіе первую и вторую часть, и пополненія на роспись словъ въ буквенномъ порядкѣ предложенную.
- 9) Его превосходительство Иванъ Ивановичъ Мелиссино доставлялъ Академіи многія пополненія на роспись словъ въ буквенной порядокъ приведенную.
- 10) Его превосходительство Алексѣй Андреевичъ Ржевскій употребилъ трудъ на собраніе словъ, въ буквенномъ порядкѣ, на букву *Б*.
- 11) Его превосходительство Пётръ Александровичъ Соймоновъ и его превосходительство Пётръ Ивановичъ Турчаниновъ сообщили Академіи собранныя слова на букву *А*; послѣдній же доставилъ слова выбранныя изъ духовнаго Маргарита.
- 12) Его превосходительство Иванъ Никипичъ Болпинъ подавалъ, примѣчаніями своими, полезныя совѣты къ усовершенствованію Словаря служащіе; присутствовалъ въ отдѣлѣ предварительно разсмапривавшемъ труды сочинителей; сообщилъ Академіи выписанныя имъ въ великомъ числѣ слова изъ многихъ книгъ Славенскихъ,

скихъ, яко плодъ долговременныхъ прудовъ своихъ, и соучаствовалъ въ собраніяхъ Академіи.

- 13) Его превосходительство Николай Васильевичъ Леонпьевъ сообщилъ Академіи собранныя слова на букву *Х* и соучаствовалъ въ составленіи правилъ, къ сочиненію Словаря нужныхъ.
- 14) Его превосходительство Гаврило Романовичъ Державинъ употребилъ прудъ на собраніе словъ съ буквы *Т* начинающіяся; и, сколько бытность его въ столицѣ позволяла, участвовалъ въ собраніяхъ Академіи.
- 15) Денисъ Ивановичъ Фонвизинъ сообщилъ Академіи слова съ буквъ *Ж* и *А* начинающіяся, и выбранныя имъ изъ Лѣпописца Архангелогородскаго; участвовалъ въ составленіи правилъ, коихъ держаться надлежало въ сочиненіи Словаря.
- 16) Покойный Академіи членъ Василій Андреевичъ Ушаковъ собиралъ слова, буквеннымъ порядкомъ, съ буквы *Я* начинающіяся.
- 17) Осипъ Петровичъ Козодавлевъ сообщилъ Академіи собранныя имъ слова на букву *С*, и въ теченіи перваго года участвовалъ въ собраніяхъ.
- 18) Степанъ Яковлевичъ Румовской собиралъ слова, буквеннымъ порядкомъ, съ писмени *С* начинающіяся; сообщилъ слова выписанныя изъ древнихъ лѣпописей, соучаствовалъ въ отдѣлѣ разсмаптривавшемъ предварительно пруды сочинителей; предназначилъ нѣкопорыя правила къ сочиненію грамматики послуживъ могущія, объяснялъ слова въ Астрономіи и Маѳематикѣ употребительныя; участвовалъ въ составленіи правилъ до сочиненія Словаря касающихся; и почти всегдашнимъ присутствіемъ въ собраніяхъ Академіи много спомоществовалъ своими примѣчаніями въ ея прудахъ.

- 19) Иванъ Ивановичъ Лепехинъ сообщилъ Академіи слова на буквы *Р*, *У*, *Ъ*, и *Ѳ*; описывалъ произведенія природы, кои въ языкѣ нашемъ имѣють свои названія, съ краткимъ показаніемъ употребленія оныхъ произведеній, также орудія и снасти въ рыбныхъ и звѣриныхъ промыслахъ употребляемыя; участвовалъ во всѣхъ отдѣлахъ собраніемъ Академіи назначаемыхъ, и сообщалъ свои примѣчанія на листы разсматриваемые въ собраніяхъ Академіи.
- 20) Семень Кириловичъ Копельниковъ, сообщилъ Академіи собраніе словъ съ буквы *Х* начинающихся, порядкомъ буквеннымъ расположенныхъ; участвовалъ въ отдѣлѣ разсматривавшемъ предварительно труды сочинителей; опредѣлялъ слова мѣру и вѣсъ значущія; и почти всегдашнимъ присутствіемъ въ собраніяхъ Академіи много спомоществовалъ своими примѣчаніями.
- 21) Алексѣй Пропасьевичъ Пропасовъ собиралъ слова, буквеннымъ порядкомъ, на часпъ буквы *Ц*; участвовалъ въ сочиненіи разсматривавшемъ предварительно труды сочинителей, опредѣлялъ слова до пѣлоразъяптія касающіяся и употребляемыя въ книгопечатняхъ; почти всегда присутствуя въ собраніяхъ Академіи примѣчаніями своими спомоществовалъ къ поправленію Словаря.
- 22) Семень Николаевичъ Щепопьевъ собиралъ слова, буквеннымъ порядкомъ, съ писмени *М* начинающіяся.
- 23) Яковъ Борисовичъ Княжнинъ доставилъ Академіи собранныя имъ слова, по чину азбучному, начинающіяся съ буквы *В*.
- 24) Николай Яковлевичъ Озерецковской сообщилъ Академіи собранныя имъ слова, по чину азбучному, съ буквы *З* начинающіяся; участвовалъ въ отдѣлѣ предварительно труды сочинителей разсматривавшемъ; опредѣлялъ слова означающія

болѣз-

болѣзни, и почти всегда присушствуя въ собраніяхъ Академіи много примѣчаніями своими спомоществовалъ.

- 25) Чеспнѣйшій Опець Пропоіерей Іоаннь Красовскій собралъ слова, буквеннымъ порядкомъ, съ *Ж* начинающіяся; объяснялъ слова, часпю съ буквы *А* и всѣ съ буквы *В* начинающіяся съ ихъ производными; былъ всегда рачипельный соучаспникъ въ Академическиххъ собраніяхъ, и примѣчаніями своими споспѣшествовалъ общему дѣлу.
- 26) Чеспнѣйшій Опець Іерей Савва Ісаевъ собиралъ слова съ писмени *И* начинающіяся буквеннымъ порядкомъ.
- 27) Чеспнѣйшій Опець Іерей Іоаннь Сидоровскій собиралъ слова буквеннымъ порядкомъ съ *О* начинающіяся; сообщилъ слова выбранныя имъ изъ Минеи праздничной; объяснялъ слова часпю съ буквы *А* и всѣ съ буквы *Б* начинающіяся съ ихъ производными; во время изданія первыя часпи, рачипельно соучаспвовалъ въ собраніяхъ Академіи.
- 28) Чеспнѣйшій Опець Пропоіерей Георгій Покорскій собиралъ слова, буквеннымъ порядкомъ, съ *А* начинающіяся.
- 29) Чеспнѣйшій Опець Іерей Василій Григорьевъ собралъ слова буквеннымъ порядкомъ, на большую часть писмени *И*; объяснялъ слова съ буквы *С* начинающіяся съ ихъ производными, рачипельно учаспвовалъ въ собраніяхъ Академіи, сообщая свои примѣчанія.
- 30) Ѳедоръ Ивановичъ Янковичъ де Міріево собиралъ слова, буквеннымъ порядкомъ, съ *И* и *І* начинающіяся.
- 31) Ипполипъ Ѳедоровичъ Богдановичъ сообщилъ слова, собранныя имъ въ буквенномъ порядкѣ, начинающіяся съ *Ѳ* и сдѣланное имъ собраніе народныхъ словъ и поговорокъ; учаспвовалъ также и въ собраніяхъ Академіи.

- 32) Никиша Петровичъ Соколовъ участвоваль въ отдѣлѣ разсмапривавшемъ предварительнo пруды сочинителей; опредѣляль слова до Химіи касающіяся и въ лѣкарняхъ употребляемыя; почти всегда въ собраніяхъ Академіи присутствуя, съ особливымъ усердіемъ много спомоществоваль своими примѣчаніями къ облегченію общаго пруда.
- 33) Его высокопреосвященство Амвросій Архіепископъ Екаперинославскій и Херсониса Таврическаго, опъ вступленія въ Академію до опбытія своего, былъ рачительный соучастникъ въ собраніяхъ Академіи.
- 34) Его преосвященство Иннокентій Епископъ Воронежскій, опъ вступленія въ Академію до опбытія своего, рачительно соучаствоваль въ собраніяхъ Академіи, и полезныя сообщаль примѣчанія.
- 35) Пепръ Борисовичъ Иноходцовъ, опъ начала его вступленія въ Академію спомоществоваль въ отдѣлѣ разсмапривавшемъ пруды сочинителей; сообщилъ обласпныя слова, собранныя имъ во время его пупешествія; прилежно присутствоваль въ собраніяхъ Академіи и примѣчаніями своими много спомоществоваль.
- 36) Его преосвященство Аполлосъ Епископъ Орловскій, во время бытности его въ С. Пепербургѣ, рачительно участвоваль въ собраніяхъ Академіи.
- 37) Иванъ Семеновичъ Захаровъ, опъ вступленія своего въ Академію, участвоваль въ отдѣлѣ разсмапривавшемъ пруды сочинителей, сообщилъ Академіи нѣкопорыя слова плопниками и каменщиками употребляемыя, пакже выписанныя изъ древней Вивлюоики и нѣкопорыя во псовой охопѣ извѣспныя; соучаствоваль въ собраніяхъ Академіи, и сообщаль свои примѣчанія на лиспы разсмаприваемыя въ оныхъ.

38) Его превосходительство Алексѣй Ивановичъ Мусинъ-Пушкинъ, со вступленія его въ Академію, рачительно участвовалъ въ собраніяхъ оныхъ, и разсужденіями своими спомоществовалъ общему дѣлу; сообщилъ изъясненія на нѣкоторыя древнія слова.

Академія показавъ въ семъ начертаніи имена г. членовъ, въ сочиненіи первыя и вторыя часпи прудившихся, поставила себѣ правиломъ и впредь, при изданіи каждой часпи, объявлять имена пѣхъ, копорые въ прудахъ сочиненія участвовали будупъ.

